

SPESA

— in aumento:

TITOLO I - SPESE CORRENTI

Art. 10 - Contributo integrativo al Corpo permanente di Bolzano	L.	9.000.000
Art. 80 - Avanzo di gestione da versare alla Regione	»	14.863.215
Totale	L.	23.863.215

ALLEGATO n. 2

al bilancio della Cassa regionale antincendi

VARIAZIONE AL BILANCIO
DEL CORPO PERMANENTE VIGILI DEL FUOCO
DI BOLZANO PER L'ESERCIZIO 1971

ENTRATA

— in aumento

Avanzo dell'esercizio 1970	L.	7.408.441
----------------------------	----	-----------

TITOLO I - ENTRATE CORRENTI

Art. 30 - Contributo integrativo della Cassa regionale antincendi	»	9.000.000
Totale	L.	16.408.441

SPESA

— in aumento:

TITOLO I - SPESE CORRENTI

Art. 90 - Acquisto, esercizio, ma- nutenzione e riparazione degli auto- mezzi e motomezzi e del materiale tecnico	»	1.908.441
Art. 92 - Esercizio e manutenzio- ne degli elicotteri	»	14.500.000
Totale	L.	16.408.441

LEGGE REGIONALE 9 agosto 1971, n. 28

Distacco delle frazioni di Manzano, Nomesino, Pannone e Varano dal Comune di Pannone e loro aggregazione al Comune di Mori - Modifica della denominazione del Comune di Pannone in quella di Ronzo-Chienis.

IL CONSIGLIO REGIONALE

ha approvato

AUSGABEN

— in Erhöhung:

I. TITEL - LAUFENDE AUSGABEN

Art. 10 - Ausgleichsbeitrag an die Berufsfeuerwehr Bozen	L.	9.000.000
Art. 80 - An die Region zu zahlen- der Verwaltungsüberschuß	»	14.863.215
Gesamtbeitrag	L.	23.863.215

BEILAGE-2

zum Haushalt der regionalen
Feuerwehrrkasse

ÄNDERUNG ZUM HAUSHALT DER
BERUFSFEUERWEHR BOZEN FÜR DAS
FINANZJAHR 1971

EINNAHMEN

— in Erhöhung:

Überschuß des Finanzjahres 1970	L.	7.408.441
---------------------------------	----	-----------

I. TITEL - LAUFENDE EINNAHMEN

Art. 30 - Ausgleichsbeitrag der re- gionalen Feuerwehrrkasse	»	9.000.000
Gesamtbeitrag	L.	16.408.441

AUSGABEN

— in Erhöhung:

I. TITEL - LAUFENDE AUSGABEN

Art. 90 - Ankauf, Betrieb, Instand- haltung und Reparatur der Kraftfahr- zeuge und des technischen Materials	L.	1.908.441
Art. 92 - Betrieb und Wartung der Hubschrauber	»	14.500.000
Gesamtbeitrag	L.	16.408.441

REGIONALGESETZ vom 9. August 1971, Nr. 28

Abtrennung der Fraktionen Manzano, Nomesino, Pannone und Varano von der Gemeinde Pannone und Angliederung an die Gemeinde Mori. Umbenennung der Gemeinde Pannone in Ronzo-Chienis.

DER REGIONALRAT

hat genehmigt

IL PRESIDENTE DELLA GIUNTA REGIONALE

promulga

la seguente legge:

Art. 1

Le frazioni di Manzano, Nomesino, Pannone e Varano, con le rispettive circoscrizioni territoriali, sono distaccate dal Comune di Pannone ed aggregate al Comune di Mori.

Art. 2

La denominazione del Comune di Pannone viene modificata in quella di Ronzo-Chienis.

Art. 3

I rapporti patrimoniali ed economico-finanziari conseguenti alla modifica delle circoscrizioni territoriali disposte con l'articolo 1 della presente legge, saranno regolati ai sensi e per gli effetti dell'art. 12 della legge regionale 21 ottobre 1963, n. 29.

La presente legge sarà pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione. È fatto obbligo a chiunque spetti di osservarla e di farla osservare come legge della Regione.

Trento, 9 agosto 1971

Il Presidente della Giunta regionale
GRIGOLLI

Visto:

Il Commissario del Governo nella Regione
SCHIAVO

DER PRÄSIDENT DES REGIONALAUSSCHUSSES

verkündet

folgendes Gesetz:

Art. 1

Die Fraktionen Manzano, Nomesino, Pannone und Varano werden mit den entsprechenden Gebietsbereichen von der Gemeinde Pannone abgetrennt und der Gemeinde Mori angegliedert.

Art. 2

Die Gemeinde Pannone wird in Ronzo-Chienis umbenannt.

Art. 3

Die vermögensrechtlichen und wirtschaftlich-finanziellen Beziehungen, die sich aus der im Artikel 1 dieses Gesetzes verfügten Änderung der Gebietsbereiche ergeben, werden im Sinne und für die Wirkungen des Art. 12 des Regionalgesetzes vom 21. Oktober 1963, Nr. 29 geregelt.

Dieses Gesetz wird im Amtsblatt der Region veröffentlicht. Jeder, dem es obliegt, ist verpflichtet, es als Regionalgesetz zu befolgen und für seine Befolgung zu sorgen.

Trient, den 9. August 1971

Der Präsident des Regionalausschusses
GRIGOLLI

Gesehen:

Der Regierungskommissär in der Region
SCHIAVO

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE

17 giugno 1971, n. 1672

Legge regionale 16 novembre 1956, n. 19 - Seconda variazione dell'elenco delle strade in manutenzione alla Provincia di Trento.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Vista la legge regionale 16 novembre 1956, numero 19, modificata con legge regionale 20 novembre 1970, n. 24;

Omissis

Ad unanimità di voti legalmente espressi;

delibera:

— di stralciare, con decorrenza 1° luglio 1971, dall'elenco delle strade comunali attualmente in

manutenzione alla Provincia di Trento, a' sensi della legge regionale 16 novembre 1956, n. 19, la strada Garniga Nuova - Garniga Vecchia di Km. 3.

Per effetto della variazione, il chilometraggio delle strade in manutenzione alla Provincia di Trento resta fissato, col 1° luglio 1971, in Km. 574,284.

La presente deliberazione sarà inviata alla Corte dei conti per la registrazione e pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione.

Letto, sottoscritto e confermato.

Il Presidente della Giunta regionale
GRIGOLLI

Il Segretario Generale: Ferrari

Registrato alla Corte dei conti addì 31 luglio 1971, Registro 15, Foglio 78 - D'Ippolito.